

VENDÉGLŐSÖK LAPJA

(„PINCZÉREK LAPJA.”)

A HAZAI SZÁLLODASOK, VENDÉGLŐSÖK, KAVÉSKOK, PINCZÉREK ÉS KAVÉHÁZI-SEGÉDEK ÉRDEKEIT FELKAROLO SZAKKÖZLÖNY.

Az első magyar orsz. pinczemesterek és pinczemunkások egylete, a »Budapesti kávéház segéd-egylet«, a »Szatmár-németi pinczér-egylet«, a »Székesfehérvári pinczér-egylet«, a »Szombathelyi pinczér betegsegélyző-egylet«, a »Győri pinczér-egylet«, a »Révkomáromi vendéglősök- és kávéskok ipartársulata«, az »Aradi pinczér-egylet«-nek, a »Szabadkai pinczér-egylet«-nek, az »Aradi vendéglősök- és kávéskok-egyesület«-nek, az »Ujvidéki szállodások-, vendéglősök- és kávéskok ipartársulata«-nak, a »Miskolczi pinczér-egylet«-nek és a »Kassai vendéglősök-, kávéskok-, kocsárosok- és pinczér-egylet«-nek

HIVATALOS KÖZLÖNYE.

Megjelenik havonként kétszer, minden hó 1-én és 15-én.

Előfizetési ár:

| | | | |
|----------------------|----------|-----------------------|----------|
| Egész évre | frt 6.— | Félévre | frt 3.— |
| Háromnegyedévre | frt 4.50 | Évnyegyedre | frt 1.50 |

Laptulajdonos és felelős szerkesztő:

IHÁSZ GYÖRGY.

Szerkesztőség és kiadóhivatal:

IV., kerület, Lipót-utca 1. szám.

Kéziratok és előfizetések ide intézendők.

A vendéglősök magyarosító társasága legközelebbi társas összejövetelét november 19-én csütörtökön délután 3 órakor Magyar János vendéglőjében VII., akácfa-utca 7. szám alatt tartja. November 26-án Balázs Horváth József urnál, VII., Rottenbiller-utca és István-ut sarok. December 3-ikán pedig Kovács Imrénél, Csömöri-ut 17. szám alatt leendő megtartva társas összejövetelünk. A magyar érzületű szaktársak szívesen láttatnak!

Magyarosodjunk!

Mindenki, a ki a közélet eseményeit figyelemmel kíséri, észrevehette, hogy a magyar társadalom köreiből egyre nagyobb kifejezést nyer a hazafias szellem az úgynevezett «külsőségekben» is, a melyekre eddig a nagy többség nem fektetett kiváló súlyt.

Ma már az öntudatra ébredt magyar társadalom megköveteli, hogy a bensőszerű és őszintén érzett hazafiság is megnyilatkozzék azokban a külső jelekben, a melyek tagadhatatlanul bizonyítékait képezik a valódi érzületnek.

Különösen a fővárosban fejledezik hatalmasan ez az örvendetes áramlat s csak a napokban láthattuk ennek egyik magyaranyu nyilvánulását a «Magyar Egyesület» megalakulásában.

Igaz ugyan, hogy nekünk vendéglősöknek, mint a kik a haza s külföldi közönség személyforgalmában lényeges tényezőként szereplünk, nem lehet ridegen elzárkóznunk az idegen nemzeti-ségük s nyelvük jogos kívánalmaitól sem, — ámde viszont szükséges, sőt elengedhetlen követelmény, hogy hazafias érzületünknek mindenben — a mi az idegent nem sértheti — különleg is kifejezést adjunk.

Midőn országszerte s különösen a

fővárosban ilyen nagy arányokban indult meg a hazafias szellemű mozgalom, akkor mi vendéglősök sem maradhatunk többé attól távol, hacsak ki nem akarjuk tenni magunkat annak a súlyos vádnak, hogy a tiszteletreméltó nemzeti törekvéseket közönyvel tekintjük, vagy azoknak ellene szegülünk.

Elérkezett az ideje, hogy üzleteink nyelvében, külsőségeiben fölhagyjunk a magyar kedélynek meg nem felelő külföldi s különösen bécsi német minták szolgálai utánzásával. Mert míg ez egyrészt ellenszenvet ébreszt a magyar közönségben, másrészt a külföldit sem vonzza, a ki nem silány utánzatot, hanem előtte eddig ismeretlen és érdekes eredetűt akar a magyar fővárosban tapasztalni.

Nem is hivatkozva tehát hazafias érzületünkre, már csak jól fölfogott anyagi érdekeink szempontjából sem halaszthatjuk továbbra üzleteink szellemének, nyelvének és még külsőségeinek is magyarossá tételét; természetesen arról sem feledkezve meg, hogy az idegenek jogos igényei kellőleg kielégítve legyenek.

Ez a szép és semmiképp sem kifogásolható cél lebegett szemünk előtt, midőn nemrégiben több vendéglős kartársunkkal együtt elhatároztuk, hogy ennek keresztülvitele céljából «Vendéglősök magyarosító társasága» czímen összejöveleket tartunk, tudva azt, hogy egyesített erővel a sikert biztosan elérhetjük s remélve, hogy kartársaink legtöbbje csatlakozni fog jóakaratu törekvéseinkhez.

Magyarosító társaságunk egyáltalában nem fogja érinteni régi ipartársulatunk ügykörét s így nemhogy ennek meglazítására vagy fölöslegessé tételére tö-

rekednék, sőt a kartársi érdeklődés fölébresztésével hatásos támogatója lesz.

De a magyarosító társaságot nem is annyira hivatalos színezetű testületté, mint inkább oly baráti körre kívánjuk tenni, a melyben a magyaros szellem ápolása s ébresztése mellett, mintegy társalgás közben vitathassuk meg az ügyeinkre vonatkozó eszméket.

Abban a reményben tehát, hogy a föntebbiekben összes magyar érzületű szaktársaink nézeteit is tolmácsoltuk, van szerencsénk fölkérni, hogy összejöveleinket nyilván tartási könyvünkbe nagybecsű aláírásukkal adják az eszméhez való hozzájárulásukat.

A pinczér szakiskoláról.

Végre valahára a budapesti vendéglősök ipartársulatának választmánya is felébredt s az oly régen hangoztatott eszmét, a szakiskola eszméjét megvalósítani törekszik. Ez intézkedést nagyon helyeseljük, mert hiszen miért van az ipartársulat? Nem-e azért, hogy a vendéglős ipart elősegíteni czélzó minden üdvös intézkedést felkaroljon s tehetése szerint támogasson.

Leggazdagabb az országban székelő vendéglős-ipartársulatok és egyesületek között a budapesti, s a midőn tehát a szakiskola létesítésének kérdésével foglalkozik, csak kötelességet teljesít.

Ha a vendéglősök országos szövetsége annak idejében megalakulhatott volna, ma már nemcsak Budapesten, hanem az egész országra kiható üdvös eredményeket mutathatnának fel a szakiskolák.

Kár a budapesti ipartársulattól, hogy a vidéki városokra nem gondol, vidéki szaktársaink óhajait, kívánalmait mellőzi, érdekükben, mely különben egész

osztályunkra nézve közös érdek volna — tenni s áldozni nem akar.

Eredmény, lesz az nagy, ha pinczér-tanonczaink a pálya kezdetén szakiskolát látogatva, bővíthetik szakismereteiket. De vajjon az a vidéki városokban alkalmazott borfiu vagy pinczér-tanoncz miért legyen ettől megfosztva? Utóvégre mindnyájan nem jöhetnek Budapestre.

A mit a budapesti ipartársulat elmulasztott, azt, mint örömmel értesülünk, Kass János ismert nevű szaktársunk, a szegedi «Tisza szálloda» tulajdonosa helyre pótolni törekszik. Nagy tervben dolgozik, szakiskolák tétesítésén. Szerinte nemcsak Budapesten, de Kassán, Kolozsvárott, Nagyváradon s esetleg több nagyobb vidéki városokban is létesítendő volna a szakiskola.

Üdvözljük Kaas János derék szaktársunkat, ki kimagasló szellemi tehetségénél, tekintélyes polgári állásánál fogva is a szakiskolák létesítésének megoldására leghivatottabb. Ő volt az, a ki a vendéglősök országos értekezletén hangulatjeljes, nagyszabású szónoklatával mint kiváló művelt szakember tünt fel, életrevaló eszméivel telt a budapesti vezérférfiakon.

Helytelenítjük a budapesti vendéglős ipartársulat azon intézkedését, hogy a szakiskola érdekében nem tartotta szükségesnek vidéki előkelőbb szaktársainkkal érintkezni. Nem volna ez késő most sem! Ily nagyszabású dolgoknál nem szabad a vidéktől elzárkóznunk. Egy közös tanácskozás szükségét látjuk, melyre Kass János úr Szegedről, Schalkház Lipót úr Kassáról, Lőrinczy József úr Kolozsvárról, Lichtneckert Károly úr Szabadkáról, Limbeck Ferencz úr Győrből, Hainczmann János úr Szombathelyről, Lendlbauer és Wéber Izidor urak Debreczenből, Walter Károly Tövisről stb. urak összehivatnának, kik beható eszmecsere tárgyává tevén az ügyet, nemcsak a főváros vendéglős-iparára való különös tekintetből, de a vidéki, a hazai szaktársak jogos igényei tekintetéből is vitatnák meg a szép és nemes eszmét.

Jegyzőkönyv.

Felvétetett a »Szabadkai p. e. zászló-alapító-társaság«-ának f. évi okt. hó 30-án, éjjeli 12 órakor a «Bárány» szálloda kis termében tartott rendkívüli értekezletéről.

Jelen voltak:

Diszelnök Kass János (Szeged), az egylet diszelnöke Lichtneckert András, h. elnök Weinmann Jenő, alelnök Totsche Ignác, titkár Ludvig Károly, pénztárnok Balika György. A bizottság részéről Stotzek Károly a »Bácskai Ellenőr« szerkesztője, Thiery Hugó (egy. e.), Mór Ferencz, Weisz Jakab, Bagó József. Helyettes b. tagok: Achátz

Ferencz, Brucker Mihály és Pinkász Soma. Rendes tagok 20-an, mint vendég Kovátsay István törvsz. bíró Szegedről.

Napirend:

1. Jelentés a «társaság» bizottsági tagjainak október hó 13-án tartott szűkebb körű értekezletéről.

2. Tek. Kass János urnál a «társaság» diszelnökénél járt küldöttség jelentése.

3. A jegyzőkönyv felolvasása és hitelesítése.

4. A pénztárnok beszámolója.

5. Ez idáig beadott tiszteletbeli és rendes tagok arcképeinek nyilvánadása és a pártoló tagokról kimutatás.

6. A társasághoz érkező ügyekről bejelentés.

7. A csoportkép ügyének végleges elintézése.

8. Küldöttség kinevezése tek. Lichtneckert Andrásné ő nagyságához becses arcképe elkéréséért.

9. Kisebb ügyek elintézése.

10. Indítványok.

Vass János diszelnök (terembe léptekor hosszantartó éljenzéssel fogadtatott) bemutatva magát, egyszersmind Kovátsay János urat is, kit ügyünk érdekelve, örömmel rándult át társaságában részt vendő az értekezleten. Üdvözlö a szép számban megjelent tagokat.

Nagy megtiszteltetésnek veszi — úgy szolt — ezen általunk őt ért kitüntetést és bizalmat, melyre nézve, mint a Szegeden járt küldöttségnek, úgy most a társaság összes tagjainak köszönetet szavazva, s ügyünket lelkére véve igéri, hogy tőle telhetőleg minden erejével oda fog hatni, hogy leendő ünnepélyünk a lehető legfényesebb kimenetelű legyen. (Éljenzések.)

A mai rendkívüli értekezletet pedig megnyitva s a napirendben foglalt 1-ső pontra nézve kéri a jelentést megtenni.

1. Ludwig Károly titkár a következő jegyzőkönyvet olvassa fel:

Miután Stotzek Károly ur a helybeli «Bácskai Ellenőr» szerkesztője s egyletünk titkára ügyünket annyira szívén viseli, hogy a Szegedre menő küldöttségbe is önként ajánlá magát, nem mulaszthatta el társaságunk, hogy a már többször tapasztalt irántunk páratlan ragaszkodását tiszteletre méltóan kívül hagyja.

A f. é. október hó 13-án tartott szűkebb körű bizottsági értekezlet határozata folytán tekintetes Stotzek Károly ur rendes bizottsági taggá választatván, elejtve minden kötelezettségtől, míg a csoportkép egy példánya tiszteletpéldánykép fog átnyújtani annak megjelenésekor.

Ezen b. értekezlet határozatáról a titkár által levélileg értesített s ma már van szerencsénk tek. Stotzek Károly urat mint r. bizottsági tagot ezennel a társaság t. tagjainak bemutatni.

Weinmann Jenő h. elnök, Ludwig Károly titkár, Balika Gy. pénztárnok, Brucker M., Adám J., Bagó J., Weisz J. b. tagok.

Stotzek Károly ur megjeleneztetett.

Kass János d. elnök kéri a 2. pontról tudomást adni.

Weinmann Jenő h. elnök kéri Stotzek Károly b. tagot, hogy ő, mint a diszelnökénél járt küldöttség tagja szíveskedjen a történetről a társaságnak tudomást adni.

2. Stotzek Károly b. t. Kevés mondani valója van, úgy szolt e tekintetben, mivel

már a diszelnök ur ugysis az előbb megmondá azt, a mit ő akart.

Ellenben azon vendégszeretet és gyöngédség, melylyel a küldöttséget elárasztá, méltó elismerésre vall, röviden csak azt jegyzi meg, hogy ügyünknek pártolóját senkiben sem találta volna fel annyira, mint tek. Kass János ur becses személyében. (Hosszantartó éljenzés.)

Kass János d. elnök kéri a 3-ik pontot, illetőleg a jegyzőkönyv felolvasását és hitelesítését.

3. Ludvig Károly titkár a jegyzőkönyvet felolvassa, mely Thiery Hugó és Bagó József b. tagok által hitelesített.

A jegyzőkönyv hitelesítése után Kass János d. elnök felszólítja a pénztárnokot, hogy beszámoljon szíveskedjék.

4. Balika György pénztárnok felolvassa Weisz Jakab és Bagó József b. tagok által a következő felülvizsgált pénztári kimutatást:

Pénztári készlet október hó 5-ről 266 frt 24 kr. Schalkház Lipót tiszteletbeli tag ajándéka 5 frt. Dreisziger Károly tiszteletbeli tag ajándéka 5 frt. Tragl Alajos féleli hátraléka 1 frt 20 kr. A «Szabadkai p. e.»-től október hóban befolyt 8 frt 70 kr. Brucker Mihály pártoló tag ajándéka 10 frt. A «Győri p. e.» házépítési gyűjtővére aláírott adakozók ajándéka 16 frt 40 kr. Összeg 312 frt 54 kr., mely pénztári készlet gyanánt szerepel elhelyezve két takarékkönyben.

Miután ezen 312 frt és 54 krról Weinmann Jenő h. elnök a két takarékkönyvet felmutatja, Balika György pénztárnok felmentvénye megadott.

Kass János d. elnök kéri a titkárt, hogy a tiszteletbeli és rendes tagoknak ez idáig beadott képeiket úgy a pártoló tagokról kimutatást adni szíveskedjék.

5. Ludvig Károly titkár a következő kimutatásokat olvassa fel:

Tiszteletbeli tagok: Zászlóanya tek. Lichtneckert Andrásné ő nagysága, diszelnök Kass János Szeged, egyleti diszelnök Lichtneckert András Szabadka, Lichtneckert Károly Szabadka, Fürst J. János Szabadka, Merkovics András Szabadka, Kecskés Antal Szabadka, Vass Adám Szabadka, dr. Wilhelm Adolf Szabadka, Gundel János Budapest, Szikszay Ferencz Budapest, Némay Antal Budapest, Plach Frigyes Budapest, Morbach János Budapest, Zsulyányi Károly Budapest, Ferencsevits György Szeged, Sugár Miksa Szeged, Salamon János Szeged, Kalocsai Sámuel Szatmár, Szávits Demeter Ujvidék, Dreisziger Károly Pápa, Stern Hermann N.-Várad. Összesen 22.

Rendes alapító tagok: Sztanoj Miklós elnök, Totsche Ignác alelnök, 3. Ludwig Károly titkár, Balika György pénztárnok, Weinmann Jenő b. t., Adám János b. t., Mór Ferencz b. t., Grün Samu b. t., Knieszner Viktor b. t., Bagó József b. t., Neumer József b. t., Weisz Jakab b. t., Stotzek Károly b. t., Pooch Albert, Stern Lipót, Pooch Gusztáv, Gschaidler György, Bohos Lajos, Achátz Ferencz, Bándl János, Halász János, Decker János, Goldberger Ignác, Tóth Kálmán, Csik József, Pinkász Soma, Raudvégh József, Soos Jenő, Koczán Károly, Körpel Mór, Tragl Alajos, Bakos Antal, Pollák Miksa, Borsody Imre, Balogh József, Mádly András, Korbadits Antal, Weiszmann Ignác, Roszner Ignác, Orthoffer Gusztáv, Sziene Mátyás, Cziráky Károly, Vasutla Viktor, Pákászky Rezső, Brucker Mihály, Fábik Gyula, Thiery Hugó (egy. elnök), Münich Dezső, Tanczer József, Popp Ferencz, Csernus Mihály, Für Károly, Freymayer Pál, Winkler Lajos, összesen 54.

Pártoló tagok: Ádám Irma, Neumer Gizella, Ludvig Károlyné, Potsche Ignáczné, Pooch Czecczilia, Weisz Róza, Scholz Etel, Molnár Juliska, Sámsony János, Jaramozovits Lőrincz, Nagy Sándor, Maugliár Endre, Czéhmeister Mihály, Khán István, Ughy Pál, Sugár Miksa, Nánay József, Neumer József, Bagó József, Ludvig Károly, Tóth Kálmán, Pankovits András Rosenberg Lőrincz, összesen 23.

Tudomásul vétetett.

7. Weinmann Jenő h. elnök tudomásul adja, hogy az 53 csoportképet lefizetett tagok 156 frt és 99 kr. összegéhez jön München Dezső 3 frt lefizetett összege, tehát 159 frt és 99 kr. mely összegről a takarékkönyvet felmutatja. Elhatározatott, hogy a képek november 5-én felküldetnek, s a nevezett napig, ha esetleg tag jelentkeznek, kimutatásba veendő, míg a leszámolás a jövő értekezleten történik.

8. Kass János diszelnök jelenti, hogy küldöttség menesztése a zászlóanyához b. képe elkéréséért szükséges, mivel annak átadásával ő nagysága őt bizta meg, mit ime át is ad.

Eljenzéssel tudomásul vétetett.

9. Több apróbb ügyek elintézése után Weinmann Jenő t. elnök feláll, s a következő szavakat intézé a diszelnökhez: Tekintetes uram! Mint a társaság h. elnökének nekem jutott a szerencse, hogy a tekintetességnek már küldöttségileg átadott tisztséget ezen okirat által újlag ünnepélyesen megerősítem. Fogadja e diszokmányt társaságunk részéről az igazi szeretet és ragaszkodás jelképeül örök emlék gyanánt. (Hosszantartó eljenzés.)

Kass János d. elnököt ezen váratlan meglepetés egész meghatortá tette, s alig bírt szavakat találni a köszönetre.

A kitüntetést ki kell érdemelni, hogy azt elnyerjük, bár én ezt még ki nem érdemelve, s mégis ennyi bizalom, ez határtalan! De remélem azonban, hogy mindazt, mit szerény személyemtől bírní vélnék uraim, Önök segítségével el fogom érni! Mégegyszer köszönöm ezen igazán nem várt kitüntetést, e diszokmányt pedig hajlékom legszebb diszeként fogom tekinteni. (Szünni nem akaró eljenzés.)

10. Az indítványokra térve Kass János diszelnök ur felolvastatá az általa kidolgozott ünnepélyre vonatkozó részleteket, melyet terjedelmességénél fogva jegyzőkönyvbe nem iktatánk, hanem az általa ajánlott szükséges részletekre, úgy több indítványra nézve a következő határozat hozatott általánosságban:

1. A »Szabadkai pinczér-egylet zászlóalapító társasága«, mivel a csoportkép nagy munkáját bevégzé s a zászlóra már is tetemes összeget, illetve alaptőkét szerze, szükséges, hogy most már az ünnepély rendezésének ügyét vegye kezébe, s ez iránti minden további működését a »Szabadkai pinczér-egylet zászlóünnepélyt rendező bizottsága« czimén folytassa.

2. Az alaptöke az 1891. évi aug. hó 16-án tartott értekezlet azon határozatától esedik, mely kimondja, hogy az »egyletnek« adandó át, hanem a rendező bizottság leendő pénztárnoka kezeibe teendő le, kinek minden további folyó összegek vezetése az ünnepély bezártaig új pénztári könyvben lel kimutatást.

3. A »Szabadkai pinczér-egylet zászlóünnepélyt rendező bizottsága« áll:

- a) a nagybizottság 50 tagból,
- b) a szűkebbkörű bizottság 20—30 tagból és

c) az albizottságból 4—5 tag.

4. A bizottságok felosztása:

a) a nagybizottság a szűkebb körű bizottság kiegészítő része, s ezen kiegészítő részét képezendi a vidéki városokból legalább egy beválasztandó tag;

b) a szűkebb körű bizottság a jelenlegi »zászlóalapító társaság 20 tagja, kiegészítő részül 30-ig beválasztandó a helyi polgári ifjuság 10 tagja;

c) az albizottság a szűkebb körű bizottság 4—5 tagonkénti felosztott része.

5. A bizottságok összműködésének határköve, és hivatása:

a) A nagybizottságba beválasztott vidéki tagok a szűkebb körű bizottság elnökétől minden kért ügyek elintézése vagy afelőli felvilágosítására szolgálnak, ugyszintén minden megkeresés hozzájuk küldendő.

b) A szűkebb körű bizottság rendes havi, vagy a hogy a helyzet kívánja összerterkezetlet tartani köteles, bármikor hol a rendes kezelés megtörténte után az albizottságoknak teendőjök kiadandó az elnök által.

c) Az albizottságok az elnök által kiadott teendőket végzik, s ha a szükség kívánja jegyzőkönyvet vesznek fel, mit a legközelebbi értekezletre beterjeszteni tartoznak. A bizottság hivatása az ünnepély napját és annak helyét meghatározni; ő Felsőge a királyhoz felterjesztendő felségfolyamodványnak szerkesztése, a neki küldendő zászlószög tárgyában; továbbá: a helyb. városi hatóság tagjait az ünnepély díszére és fényének emelése céljából, a részvételre felkérni; a helyben állomásozó cs. és kir. valamint a m. kir. honvédség tisztikarát, a helyi összes egyleteket, intézeteket, az összes intelligenciát, a helybéli vendéglősöket, kávésokat, korcsmárosokat, a vidéki testvéregyleteket meghívni, illetve a részvételre felkérni; az oly intelligens családokat kik leánygyermekkel bírnak, felkérni, hogy leányaiknak a koszoru-leányi tisztség elfogadásához beleegyezésüket megadják, minden egyes koszoru-leányhoz az intelligens fiatal emberek közül vőfélyt fölkérni; az ünnepi menet. a zászlószentelési szertartás, a díszbeid, valamint a táncszvigalom rendezése iránti intézkedés.

b) A szűkebb körű bizottság elnöke az albizottságok elnöke is egyaránt: Thierry Hugó, titkár: Ludvig Károly, pénztárnok: Acház Ferencz, ellenőr: Bruckner Mihály.

7. A bizottság hivatalos helyisége a »Nemzeti« szálloda kis étterme, hol minden irományok elhelyezése, levelek érkezése stb. úgy az albizottságok összejöveteli helye.

8. A nagybizottságba beválasztandó tagokat kiirni, nekünk levelet küldeni, s a választ a jövő értekezletre betejeszteni a következő ideiglenes albizottság hivatott: Brucker M., Weinmann J., Roszner J., Pooch G., Balika Gy. és Weisz J.

9. A szűkebb körű bizottságba beválasztandó polgári ifjuságot kiszemelni és felkérni a következő id. albizottság hivatott: Thierry Hugó, Stotzek K., Potsche J., Weisz J.

10. Uj jegyzőkönyv, pénztári könyv, ugyszintén mind ez időszerinti nuomatványok beszerzését teljesíteni a titkár utasítottatott.

11. A zászló színe fehér.

A zászló beszerzésére nézve Kass János d. elnök ajánlá Prinner Károly urat, ki megbizatott, hogy részletes költségvetést terjeszsen be jövő értekezletünkre.

12. Az anyagi siker elérésére:

A) Gyűjtő-ívek az erre felkért urhölgyek közti kiosztása.

B) A telen egy bál rendezése.

C) Minden szakmánkba vágó iparág tulajdonosainak felkérése, illetve meghívása a részvétel iránt.

Kass János d. elnök miután a mai értekezletre munkánk bevégezve látja, egyuttal igéri, hogy ha csak lehetséges, a jövő értekezleten is meg fog jelenni, kéri, hogy van-e még az urak közül valaki, ki még indítványt tenni óhajt?

Ludvig Károly titkár, indítványa nincs, hanem az ülés bezárta előtt még szót kér, mit neki a diszelnök meg is ad.

Tekintetes diszelnök ur!

Mélyen tisztelt értekezlet!

Nehéz és sok küzdelem után egykori szép reményük a beteljesedés küszöbén áll, igen, mert a jótékony czélért fáradságot sem ismerő kezek tartják a zászlót, melyre e két szó van írva: felebaráti szeretet és összetartás!

Tíz hónap repült el fejünk felett, tíz hónapja, hogy napszámomai vagyunk nemes ügyünknek, egyik munkánk bevégezve bár, míg a másik megoldást kíván.

Tíz hónap óta sok szép s érdekes értekezletnek voltam tanujele, sokszor örömhangoakat hallék, midőn egy-egy nemes pártfogóra akadánk, de a mai, nagy jelentőségénél fogva tulszárnyalja az eddigieket.

Örömnappa van ma társaságunknak s ünnepe is egyaránt, azzá tette azt tekintetes Kass János ur szeretett diszelnökünk becses megjelenésével.

Föülümult mindenkit, ott hagyá otthonát s éjjelt áldozva eljött, hogy személyesen meggyőződjön e társaság hivatásáról.

Majdnem lehetetlen, hisz hónapok előtt csak édes gondolat és óhaj gyanánt lebegett előttünk a tudat őt bírní, s ma már kitárt karokkal várva, körünkben tisztelhetjük őt, mert egészen a miénk.

Nem szorul dicséretemre, tudom, hisz dicséri tette önönmagát, melylyel megmutatta, hogy ott, a hol nemes eszme s jótékonyczél szölitja, gyeplőt ragad.

Mint az anya gyermekének, éltető erőt ada övének megjelenésével a küzdés és munkásságra, utat mutatni a siker felé.

Megtörhetlen erős oszlop gyanánt áll közöttünk e társaság élén, s hí tanácsait buzgón követjük, mert tudjuk ha ő védnökünk, úgy el nem eshetünk.

Az adót, melylyel tartozunk ezen irántunk páratlan kitüntető pártfogásáért tekintetes uram! lefogja róni a szeretett igaz ihlete és a munkásság buzgó kifejtése. Emlékét pedig minden igaz érző kebel erekye gyanánt fogja őrizni szíve mélyébe.

Óhajunk ez: Adja ez egek ura, hogy uttörünk s vezérünk legyen nehéz munkánk közepette, hosszantartó áldás és békesség kísérlje lépteit kedves családjá számára és a tisztességes pinczerek jótékony czéljainak előmozdítására.

Légy áldva munkás sereg, s kezeden a mű! Vezérelje lépteid e férfiu ki oly nemes szívű! Megkezdett utadon haladj czéled felé, Összetartást, egyetértést tűzve magad elé. Ha aggályt látsz műved előtt, rettegned nem szabad.

Kérdezd, hogy mit tegyél, s van ki tanácsot ad. Ha majdan egykor megszölla az ünnep harmonája!

S Isten színe elé kerül sziv és kéz munkája. Diszelnök és munkásereg megint együtt látom, Akár csak a mai örömnappan. Korona lesz zászlóanyánk kit szívből éltetünk! S véle együtt Kass János szeretett diszelnökünk!

Szüni nem akaró eljenzés követé Ludvig Károly beszédét.

Kass János diszelnök Ludvig Károly szavaira válaszolva, még egyszer újlag köszöni ezen öt elárasztó páratlan tiszteletet, páratlan e kar pinczéreink között, ugyszólt, melynek élén örömmel s teljes odaadással áll, mivel oly erőkel látja magát körülveve, hogy azokkal bátran sikra száll.

Köszönetet szavaz a tagoknak szép számban szives megjelenésükért s a mai rendkívüli értekezletet ezennel bezárja.

Ludvig Károly,
titkár.

NB. A társaság egyrésze eloszolván, míg a másik reggeli 5 óráig együtt társalognán a diszelnökkel, ki mint megérkezésekor a pályaudvarnál fogadtatott, úgy többek által ki is kísértetett, hol minden taggal kezet szorítva s tőlük szívélyes bucsut véve a reggeli 5 óra 10 perczkor induló vonattal Szegedre hazautazott.

A méltányosság.

A »vendéglősök magyarosító társasága« nagy és hazafias czélt tűzött ki maga elé. A czél elérése csak akkor lesz biztosítva, ha a magyarul érező fővárosi szaktársak minél tömegesebben csatlakoznak a zászló körül, melyre a vendéglősök ipartársulatának tökéletes megmagyarosítása van feljegyezve.

A társulat elnöke és vezér elemei nagy garral hangoztatják magyarságukat, de azért nem látunk semmit, működésük eredményeiben, mely a magyarosodásnak csak némi látszatát is feltüntethetné.

Német beszédekkel, német gondolkodással vezetik a társulat ügykezelését. Sőt legutóbb midőn a társulati titkár választása volt szőnyegen a németül nem tudó magyar ember szóba sem kerülhetett, a német nyelvnek tökéletes beírását ép úgy megkövetelték, mint akár csak a bécsi vendéglősök ipartársulata választott volna a pályázók közül.

Van a mi vendéglős ipartársulatunknak egy tetőtől-talpig becsületes, szorgalmas és jó magyar érzületű másodiktitkárja Walter Károly személyében. Ez az ember tett, hatott, fáradozott a társulat érdekében éveken keresztül. Midőn a boldogemlékezetű Begázy Nándor titkár elhalálása után a titkári állás betöltéséről volt szó, nem volt a választmányban senki, ki a vasszorgalmu Walter Károlynak előléptetését javasolta volna. Pedig őt illette volna meg a kitüntetés, de hát minek a magyar ember munkásságát és érdemeit méltányolni, mikor németül beszélő és német jegyzőkönyveket felolvasni és megírni tudó ember is van elég?

A sok pályázó közül megválasztották Teasdale Ottó urat, derék ember, személye ellen nincs semmi kifogásunk, de van a társulat azon eljárása ellen, hogy a boldog emlékezetű Begázy Nándor 12 évi működése után jutott csak havi 45 frt díjazásra, míg a jelenlegi titkár ur alig két éves működése után évente 720 frtot kap a társulattól, beleértve a társulat pénzén potyára szétküldözgető értesítő szerkesztéseért megszavazott 120 frtot is.

Helyes intézkedés-e ez vagy nem, azt a magyar érzületű szaktársak megfogják ítélni akkor, midőn többsége vergődve a hirhett német »Eintracht« lovagjaival megértetni fogják, miként ma már nálunknál sokkal hivatottabb a magyar elem a társulat ügyeinek vezetésére, mint azok, kik németszínház, német egyház, német szakirodalom és német klubok iránt buzgólkodnak.

A titkár nagy fizetéséhez képest kevésnek találjuk a jogtanácsosét, kinek minden választmányi ülésen jelen kell lenni s megszerkeszteni az évi közgyűlés elé terjesztendő jelentéseket, folyamodásokat s jogi ügyekben képviselni a társulatot, mindezért kap évente 200 frtot. De mit szólunk ahoz, hogy ha a titkár ur távollétében vagy egyébkor összehalmozódott munkák elintézésénél a hazafias érzületű magyar Walter Károly segítkezik: akkor ő kap egy az elnök ur indítványára egyhangulag megszavazott »nesze semmi fogd meg jól«-féle jegyzőkönyvi köszönetet.

Tehát ezen administrationális intézkedéseit a társulati választmányunk nem helyeselhettük. Tudjuk, hogy egyiknek-másiknak nem fog tetszeni nézetnyilvánításunk, de mi avval nem törődünk. Szaklapnak, mely holmi cenzurázó bizottságot nem tűr meg maga felett, ki kell mondani az igaz szót, melyet a társulat tagjai közül bizonyára sokan osztanak.

Gyökeres reformra van szükségünk és ezt csak a magyarosító társaság tagjainak a társulatban leendő többségre jutásával érhetjük el. Azért szükséges a szoros összetartás és egyetertés.

Nagy Ferencz.

A „Vendéglősök Lapja“ és a fővárosi mozgalom.

II.

A «Vendéglősök Lapja» azon fokig vitte előrehaladását, hol magyarhoni vendéglősök és kávéosok s általában italmérők legnagyobb része tulajdon czéljukat és azt mivel hazájuknak tartoznak felfogván, hajlandóknak mutatkoztak más hazai iparosok módjára, országostestületté alakulni annál is inkább, mert már akkor léteztek egyes városi és vidéki italmérők társulataik, kik hatalmas oszlopokként támogatták az ide vonatkozó korszerű eszmét. Bár alakult volna ezen országos jellegű társulat nemcsak azért, mert más államokban is üdvösnek bizonyult, de különösen azért, mert bár sok történt annak mintegy előkészítése okozta mozgalmak folytán, a mennyiben többek közt az italmérők társulatai fenállásának jogosultsága törvényben kifejezést nyert, de történt volna a kérdéses eszmének érvényre emelése és az arra vonatkozó indítványok végrehajtása által még sokkal több. Nem tudni mi oknál fogva hagyatott abban ugyanazon eszme körüli életképes összecsoportosulás — mert azon nézet, miszerint elég erélylyel támogatva nem lett a már több, mint ötszáz hozzátalakozott tag miatt nem fogadható el alaposnak, — de azt a szomorú tapasztalást mégis kellett tennünk, miként valószínűleg ezen eszmének a «Vendéglősök Lapja» általi buzgó és férfias következetességgeli támogatása és volt egyik oka annak, hogy a budapesti szállodások és vendéglősök társulata jónak találta az eddigittől különböző, két nyelven szerkesztett «értesítő» című közlönyt szerkesztetni; és mi ugyan magában véve már azért sem volna nagy baj, mert a jelenlegi fővárosi mozgalmak miatt sem lehet ebbeli legujabb intézkedés más, mint halva született gyermek; de talán mégis jobb és helyesebb lett volna megtartani és támogatni a három próbás «Vendéglősök Lapját» mint egy «mixtum compositumot», mely már az által is lehetett volna könnyen eltávolítható, ha inkább a magyar mellé a szükségesnek talált társulati hivatalos értesítéseket egy német nyelven szerkesztett melléklap kiadása határozottat volna

el, egyeseknek ambícióját, kik jobban tudnak fogalmazni németül, mint magyarul; pedig az által lehetett volna kielégíteni, hogy fogalmazványaik magyar fordításban jelentek volna meg a magyar főlapban, mert végre is az egészséges eszmék és indítványok vagy érdekes tárczacikkek terjedése ez által eléggé istápoltatnék és végre is magyarországi viszonyokat és dolgokat jobbára tartalmazván, tagadhatatlan, hogy csakis magyarhon polgárait érdeklő és azok által méltánylandók lehetnének első sorban, míg más ajkuak igen könnyen férhetnének társalgás, beszélgetés, kölcsönös ujság közt és utján, az érdem pedig a mi a fő, mégis csak azé maradna a jó cikkért, a kinek agyában megfogamzott akár magyar, akár német főből származott legyen az.

A midőn országos társulat felállítása czéljából értekezletek, nagygyűlések tartattak Budapesten — a mi első sorban az ottani valóban dicséretet és közelismerésre méltó szállodások és korcsmárosok társulatának köszönhető — Pálffy Antal, Vass János, Török István, Mihályi Ferencz, Muhr György, Iház György, Langer Lipót és mások által megpendített és pártolt betegesegyezés özvegyek és árvák istápolásának reformja is hozott dicséretre méltóan szóba — az erre vonatkozó alapszabályok is már kidolgoztattak volt, — miért maradt mind ez félbe?

Egyik tagtársunk a «Vendéglősök Lapja» 1885. márcz. 15-ki számában Pálffy Antalhoz intézett nyilt levele azzal fejezi be: «hogy elvégre nem mulaszthatom el a «Vendéglősök Lapja» t. szerkesztőjének Iház György urnak minden pályatársam nevében őszinte hálámat stb., mert az ő buzgó fáradságának köszönhetjük mi ma azt, hogy eszméinket a kedves és saját lapunk hasábjain egymással tudatjuk stb.»

Boór József.

(Folyt. köv.)

KÜLÖNFÉLÉK.

—A vendéglősök magyarosító társasága legutóbbi összejöveleit f. hó 5-én Schmitzberger Nándor szaktársunk tágas nagy éttermében tartá meg, melyen a tagok nagy számban vettek részt. Az értekezleten dr. Schäffer Dénes ügyvéd ur Tompa Antal jogtanácsos ur képviselőjében előterjeszté a kijelölő bizottságokhoz beküldendő kérvény szövegét, mely a következőkép hangzik:

Igen tisztelt kijelölő bizottság!

A vendéglősök magyarosító társasága megbízásából van szerencsénk a következő kérelmet előterjeszteni:

Sajnosan tapasztaltuk, hogy a főváros befolyásos köreibben, sőt magában a törvényhatósági testületben is magyarellenes szellemű egyének foglalnak helyet, kiknek czélja a magyarosodás elnyomása s a német érdekek folytonos előmozdítása. Különösen meggyőződünk mi magyar vendéglősök e viszásságokról — és éppen ez batorít fel bennünkét, hogy a magyar nyelv — s mindenért mi magyar — érdekében állást foglaljunk s a legközelebbi bizottsági tagok választása alkalmával is tájékozással szolgáljunk azok iránt, kik nemcsak a főváros, de szeretett Hazánk jogos igényeit szívünkön viselik: mi ezelből a magyar vendéglősök közül az

I. kerületbe Barabás József, Adamashy József,

II. ker. Lamon József. Kaps József

III. » Gründler János, Molnár János.

IV. » ifj. Karikás Mihály. Máthé József,

V. » Muhr György, Pápay Gyula,

VI. » Koch József,

- VII. » Takáts Lajos, Kiss Ferencz, Raposs Árpád,
 VIII. » Binder Ferencz, Varsányi Ferencz, Wohlfarth Vilmos,
 IX. » Tólos Lajos, Gombás István,

tagtársainkat ajánljuk és kérjük, hogy ezeket a kijelölés alkalmával kellőleg méltatni sziveskedjék.

Kiváló tisztelettel
 Szabó Márton
 enök.

A jelenlevők egyhangulag elfogadták a kérvény szövegét s Tompa Antal ügyvéd urnak pedig a szives fáradozásaiért nagy eljenzés közt egyhangulag köszönet szavaztatott.

Virág József a jelenlevő Kovács Imre és Losonczy Károly szaktársainkat élteti névnapjuk alkalmából. A társaság nagy eljenzés között üdvözlö a két magyar szaktársat.

Nagy tetszést aratott Schmitzberger Nándor kis 4 éves fiacskája, ki magyar csikós jellemben asztalra állván elszavaltta Petőfi «Talpra magyar»-ját.

— **Boszulihegés.** Mindenki tudja, hogy lapunk nyolcz éves fennállása óta mindenkor a magyarosodás zászlóvivője volt. A legutóbb hozzánk érkezett számos üdvözlőlevelekből is kitűnt, hogy vidéki és fővárosi magyar érzelmet szaktársaink nincsenek meglegedve a fővárosi vendéglős-ipartársulat német irányu törekvéseivel. Hogy lapunk magyarosít, nem tetszik ez sokaknak s olyatén bányu megtorlással akarnak boszút állani, hogy lapunkat nem pártolják, mintha bizony ezért befolyást gyakorolhatnának reánk. Hogy a német szakközleményekért lelkesedő urak mily tisztelői a magyar nyelvnek, élénken bizonyítja az alábbi levél, mely Kommer Ferencz «Virágbokor» vendéglőjéből került ki, melyet egész terjedelmében megörökítés végett itt közölünk: «Herrn Iház György, Lipót-utca 1. Budapest. Geehrter Herr! Ueber Auftrag des Herrn Kommer Ferencz, Restaurateur «zum Blumenstöckl», bin ich so frei, Sie davon zu verständigen, dass Ihr geschätztes Blatt auf $\frac{3}{4}$ Jahre bezahlt wird, jedoch werden Sie ersuchen, kein Exemplar mehr ins Haus zu schicken. Achtungsvoll C. eh Jean, Oberkellner.» Tehát ebből az világlik ki, hogy Budapesten a vendéglőkben nincs germanizálás s Kommer ur oly végtelen tisztelője a magyar nyelvnek, miszerint németül irattatja meg, hogy magyar nyelven megjelenő szakkönyvet nem tűr meg üzletében. A magyarosító társaság s lapunk hazafias irányát azonban ezáltal mit sem ignorálhatja, mert az ilyen boszulihegés csak szegénységű bizonyítványául szolgálhat annak, a ki nem látja be, hogy a magyar társadalom felébredt, melynek kritikája alul nem lesz kivéve Kommer urnak a magyar közönség által pártolt és látogatott üzlete sem.

— **Uj Schulverein.** Valami «Általános német szövetség» című német egyesület küldöz most fölhívásokat Németországból ezrével a magyarországi németekhez is, fölhíván őket a belépésre. Ez egyesületnek van lapja is, mely elkeseredetten szid bennünket magyarokat s még jobban azokat a «gyáva németeket», a kik nem tudnak ellenállani a magyarok barbárságának. Dühöngésre leginkább Versecz és Temesvár magyarosodása s tanintézetek megmagyarosítása indítja a magyarfaló lapocskákat, mely egyedül a szászokat árasztja el dicséretével. Jó lesz résen lenni a «Magyar Egyesületnek». Ebből is újabb német

arczátlankodásból is láthatja mindenki, mennyire szükséges, hogy a «Magyar Egyesület» megismosodjék.

Magyarosodunk! Hogy mennyire magyarosodunk Pozsonyban, arra nézve pompás bizonyíték az a levélboríték, melyet a «B. H.»-nak küldtek be Egerből. E borítékon ugyanis ez áll czim gyanánt: «Hochwolgeboren der Frau Egri Főkáptalan Gutsbesitzerin in Erlau.» A mi magyarul ennyit tesz: «Egri Főkáptalan ő nagyságának fölbirtokos nő Egerben. A dolog magyarzata pedig az, hogy a Tauszky J. fiai pozsonyi divat- és fehérmű gyára hirdetések nyomtatván, előhivta az ő sült német levelezőjét s egyebek közt kezébe adta a hevesmegyei virilisták czimjegyzékét is. A jegyzék magyar volt s miután a levelezőnek csak azt az utasítást adták, hogy minden virilista feleségére czimezzon egy borítékot, a jó német fogta magát és küldött egy levelet a «Frau Egri Főkáptalan»-nak is, kinek az ura, a névjegyzék után ítélve igen tekintélyes virilista.

— **Imakönyv Mária Valeria főhercegnagyszónyok.** Walter Gyula esztergomi tanítóképzőintézeti igazgató Walter Károly társulatunk titkáranak testvére, megküldötte «Üdvözlég Mária» című imakönyvét Mária Valeria főhercegnőnek, mire a következő levelet kapta: Főtisztelendő ur! Magas megbízás folytán van szerencsém tudomására hozni, miszerint Mária Valeria főhercegnagyszóny ő cs. és kir. főnsége főtisztelendő ur által följánlott saját szerzeményü imakönyvét kegyesen elfogadni méltóztatott s ezennel köszönetét, valamint elismerésének nyilvánítását küldi főtisztelendő urnak kiváló tisztelettel Lichteneggben, 1891. november 6-án. Vécsei Mária báróné udvarhölgy.

— **Vendéglő-megnyitás.** Schlinter Ede, fővárosi magyar szaktársunk f. hó 15-én nyitja meg a tisztviselő-közpén levő kaszinói üzlethelyiségét. Sok szerencsét!

— **A vendéglősök országos közvetítő intézetét,** mely lapunk szerkesztőjének vezetése alatt áll, melegen ajánljuk tisztelt szaktársaink becses figyelmébe. Mindennemű szállodai, vendéglői és kávéházi személyzetet közvetítünk. Levelek és megrendelések Iház György nevére Budapest, Lipót-utca 1 sz. alá intézendők.

— **A székesfejérvári «Fekete sas»** szállodát Endersz János német-óvári volt szállodás szaktársunk e hó 1-én átvette s azt teljesen ujonan rendezi be. Sok szerencsét!

— **A váci «Curia»** szállodát Halász István szaktársunk teljesen berendezte s azt a váci és vidéki közönség kedvencz gyűléshelyévé tette.

— **Uj vendéglő.** Matskássy Sándor fővárosi vendéglős az üllői-uton a klinikával áttelenben diszesen berendezett új vendéglőt nyitott.

— **Az újvidéki vasúti vendéglőt** Szeifert Antal szaktársunk, a dájai vasúti vendéglő volt bérloje vette át. Sok szerencsét!

— **Fürdővendéglő-pályázat.** Tóth Antal a budapesti «Zenélő» óra vendéglőse pályázott a Trecsén-telepiz fürdővendéglőre. A főv. vendéglős ipartársulat németajku tagjai bizonyára fájlalni fogják Tóth ur eltávozását.

— **Adakozás.** A szombathelyen felállítandó Berzsenyi-szobor javára Miklós Mihály főpinczér ur Kecskemétről 2 frtot küldött a szobor-bizottság jegyzőjéhez dr. Rupp Kornél urhoz, mely hazafias adományáért fogadja a jegyző ur nevében hálás köszönetünket.

— **Üzletátvételek.** Budapesten a király-utca 7 sz. alatt levő «Fekete macská»-hoz czimzett vendéglőhelyiséget Wassermann Jónás ur bérelte ki. Bányász Béla szaktársunk pedig üzlethelyiségét az István-térre tette át.

— **A «Vera» forrás viz** főraktárát Demeter Ferencz fővárosi ismert nevű kereskedőnek vett át, ki a «Vera forrás viz» nagymérvü elterjedése körül máris nagy érdemeket szerzett.

— **Halálozás.** A kassai vendéglősök, kávé-sok, korcsmárosok és pinczerek egylete mint testület szomorodott szívvel jelenti tagtársának ifj. Holatzky Tamásnak a kassai vendéglősök, kávé-sok, korcsmárosok és pinczerek egylete rendkívüli tagjának 1891. évi november hó 10-én, életének 37-ik évében történt gyászos kimúltát. A megboldogult hült tetemei folyó hó 12-én, d. u. 4 órakor, a róm. kath. szertartás szerint tetettek az Erzsébet-téri 10. számú házból a köztemetőbe örök nyugalomra. Kelt Kassán, 1891. nov. 11-én. Béke poraira!

Szerkesztői üzenetek.

L. K. (Szabadka.) Köszönettel fogadtuk. — M. S. (Pancsova.) A «Magyar Egyesület» alapszabályai még nem érkeztek vissza a miniszteriumtól, de ha szentesítve lesznek, az egyesület azonnal megkezdi működését, a tagdíjak csak azután fizetendők be. — Sz. J. (Temesvár.) Sajnos, hogy önk még mindig germanizálnak, pedig szoros összetartással önk is megtehetné azt, a mit a fővárosi magyar érzelmű szaktársak keresztülvittek. — P. M. (Nyitra.) Sok oly jó magyar ember kellene, mint ön, akkor nem volna szükség senkinek sem két nyelvű szakkönyvekre. — K. K. (B.-Gyarmat.) A kérdéses ügyben már irtunk s így a nyerendő válasz után adhatjuk hozzá véleményünket. — P. Gy. (Kaposvár.) A megrendelt személyzet iránt levelet irtunk, s közvetítő-intézetünk által annak idején minden tekintetben kielégítve leend. — M. F. (Sz.-Fehérvár.) Igéretedre számítva, becses soraidat várjuk. — M. J. (Bártfa.) Kérjük szives felvilágosítását a levelünkben érintett ügyet illetőleg.

Kávé-

sok és vendéglős urak részére
 ajánlok rendkívül olcsón
 5 kilós posta csomagokban.

Domingos kávé finom 1 frt 60 kr. Jamaika kávé finom 1 frt 80 kr. Cuba kávé I. rendű 1 frt 90 kr. Cuba potozói legfinomabb 1 frt 98 kr. Arany Jáva I. rendű 1 frt 98 kr. Mocca arabiai 1 frt 98 kr.

Rum.

Cuba kitűnő jó 1 literes üveg 90 kr. Jamaika finom 1 literes üveg 1 frt 20 kr. Jamaika kiváló minőségű 1 literes üveg 1 frt 60 kr. Jamaika legfinomabb 1 literes üveg 1 frt 90 kr.

Thea.

$\frac{1}{8}$ kilós doboz finom thea 1 frt. $\frac{1}{4}$ kilós doboz finom családi thea 1 frt 50 kr. $\frac{1}{4}$ kilós doboz császár keverék legfinomabb 2 frt. $\frac{1}{2}$ kiló finom Suchong thea kimérve 2 frt 50 kr. $\frac{1}{2}$ kiló finom Pecco thea 3 frt 50 kr. $\frac{1}{2}$ kiló legfinomabb császár keverék thea 3 frt 80 kr.

Cognac.

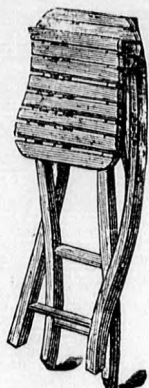
Francia 3 csillagos 1 nagy üveg 2 frt 50 kr. Magyar kitűnő 1 nagy üveg 1 frt 50 kr. Naponta friss Bécsujhelyi tormás kolbász párja 8 kr. Prágai sódar kitűnő, kilója 1 frt 10 kr. Többi fűszeráruimról árjegyzéket kívánatra ingyen és bérmentve küld

Pisky Zoltán

fűszer-, csemege-, bor-kereskedő

Budapest, Lipót-utca 8. szám.

HIRDETÉSEK.

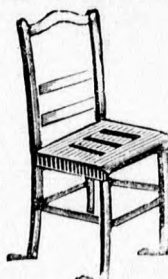


SZABÓ GERGELY

asztalos üzlete

Budapest,

IV., István-tér 16. szám.



Raktáron tartok saját gyártmányu legjobban készült előszoba, eseléd-szoba, konyha és vendéglők berendezésére fabutorokat, fuedényeket és különféle mángorlókat, ugyszintén bolti állványokat fiókkal és anélkül, bormérő asztalokat és mindennemű üzlet részére pullokat, továbbá kemény faszékeket, kerli székeket és asztalokat nagyban és kicsinyben jutányos árért számítva, ugyszintén irolai berendezéseket.

Tisztelettel

Szabó Gergely, asztalos-mester.

Naponta friss lövetű
szarvasbikák és őzbak
fürj és fogoly szállítmányok
valamint a legszebb hizott,
vágott baromfi

idei pulykák, poulárdok, kappanok is)
kaphatók:

Géczi Ferencz

Ő felsége a szerb király és József
főherczeg cs. és kir. fensége udvari
szállítójánál.

Budapesten, Duna-utca 10 sz.
Az «Arany Fácán»-hoz.

PAPRIKA.

| | | | |
|-----------------------------------|----------|------|------|
| Paprika legfinomabb | 100 kiló | 88.— | frt. |
| Debreczeni kolbász | „ | 72.— | „ |
| Paprika kolbászka | „ pár | 8.— | „ |
| Tarhonya tojásos | „ kiló | 32.— | „ |
| Vöröshagyma | „ | 5.50 | „ |
| Fokhagyma | „ | 12.— | „ |
| Zöldség vastag legszebb | „ csom. | 3.50 | „ |
| Uj krumpli | „ | 3.50 | „ |

Benisch S. J.

Szegeden.

Horváth István

hangszerész

Budapest, Erzsébet-körút 2. sz.

a cs. és kir. szabadalm. szabadon álló zöngé tetejű
czimbalom feltalálója és egyedüli készítője, mely ki-
tüntetve lett az 1889. évi párisi világ-kiállításon a
nagy éremmel, 1889. évi linzi kiállításon az arany
éremmel.

Nálam kapható, hegedű, fuvola, harmonika, oka-
rina és minden egyéb hangszer. Mindennemű ja-
vításokat elfogadok.

Czimbalom iskola ára I. rész 3 frt. II. rész 3 frt
50 kr., czimbalom verő ökor szarvból 3 frt, mely
jobb a kaucuk verőnél.

A »Czimbalmozók folyóirata« megjelenik az én ki-
adásomban. Fél évi előfizetés 1 frt 20 kr.
Árjegyzéket ingyen és bérmentve küldök.

Minden borkezeléshez szükségelt anyagok
és pedig **vizahólyag, borzamat** (Wein
bouquet), **borderítő por** (Klärungspulver),
ugy **porok a bor savanyúságán a**
megszüntetésére; továbbá tökéletesen irtal-
matlan **borfestékek, glicerin, gelatin,**
kénlapocskák, nemkülönben **parafa-**
dugók és palaczkokra való **czimm-csipkék**
(Kapseln) a legjobb minőségben és legdusabban
kaphatók:

WATTERICH ARNOLD

ur kereskedésében,

Budapest, Dohány-utca 1. szám alatt.

Értesítés!

Vöröshagymák

legkedveltebb rendű

2 frt 50 kr. 100 kilogrammonként.

Foghagyma,

szép fehér 13 frt.

Petrezselyemgyökér

első rendű 3 frt.

Kapható:

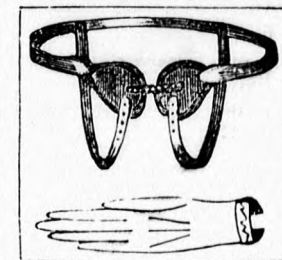
STRAUSZ JÓZSEF

hagymaszállítónál

MAKÓN.

Szálloda bérbeadandó.

Sátoralja-Ujhelyben a »Vadászkürt« című
szálloda azonnal, három esetleg hat évre kiadó,
mi végett Lövy Adolf ottani könyváruhoz
fordulandó.



= Fontos =

sérvben

szenvedőknek.

Ajánlom saját készítményű sérvkötőimet,
orthopédiai készülékeimet, valamint a beteg-
ápoláshoz szükséges mindennemű kötelék-ke-
lméket a legjutányosabb áron kaphatók:

- 1 amerikai ruganyos sérvkötő egyoldalú 4 frt 50
kétoldalú 7 frt 50-ig.
- 1 francia aczélrugóval sérvkötő egyoldalú 2 frt 50
kétoldalú 5 frt 50-ig.
- 1 francia aczélrugóval sérvkötő egyoldalú 5 forint
kétoldalú 8 frt 50-ig.

Nagy raktár haskötőkől, köldök-sérvkö-
tőkől, görcsör - harisnyák, egyenestartókból,
irrigateurökből, sebfeccskendőkől, szarvasbőr-
nadrágok, takarók- s vánkosokból, valamint
minden e szakba vágó czikkekből.

Legkitünőbb

pinczértáskák

nagy raktára jutányos árban.

MOLNÁR VILMOS

sérvkötő és keztyügyára.

Budapest, Károly-körút 19. szám

(báró Orczy-ház).

Európa szálloda

Szegeden.

Alólírott szálloda tulajdonos ajánlja új
építkezések által megnagyobbított

Európa szállodáját

a n. é. átutazó közönségnek. Ezen
szálloda 50, a kor igényeinek teljesen
megfelelőleg, izlésteljesen berendezett
vendégszobából, új központi fűtéssel be-
rendezett nagy étteremből, továbbá ká-
véházból áll.

Mérsékelt árak mellett a legjobb ki-
szolgálás, kitünő konyha és pincze.

Tisztelettel

Juranovits Ferencz.

 **Legjobb munkás hetilap** 

„A MI ZÁSZLÓNK“

a nemzeti demokrata munkáspárt közlönye.

A nemzeti demokrata munkáspárt céljával tűzvéni ki a magyarországi munkások anyagi, társadalmi és politikai helyzetét javítani, még pedig **hazafias** irányban, **nemzeti** szellemben, a hazai törvények tiszteletben tartása mellett, a mely út hazánkban az egyedüli, mely bizton célhoz vezet.

Lapunk feladata a munkásokat felvilágosítani, művelni, helyzetük komolyságával és fontosságával megismertetni, a helyzetük javítására szolgáló helyes utakat megjelölni, munkástársainknak tanulságos és egyszermind szórakoztató olvasmányt nyújtani s nem örökké lázító, otromba, a munkásokat félrevezető cikkekkkel szolgálni.

„A Mi Zászlónk“ hetenkint egyszer minden szombaton, jelenik meg.

Előfizetési árak:

| | |
|-------------------------------|-----------------------------|
| Egész évre . . . 2 frt 40 kr. | Negyedévre 60 kr. |
| Félévre 1 „ 20 „ | Egy óra 20 „ |

Egyes szám ára 5 kr.

Megrendelhető **„A MI ZÁSZLÓNK“** kiadóhivatalában
belső stáció-utca 47. szám.

A Véghlesi

VERA-FORRÁS

 a legjobb és legolcsóbb 

szénsavdús égvényes savanyuviz.

Kristálytisztá, a bort nem festi, tisztán vagy borral, cognaccal, ugyszintén gyümölcs-szörppel vegyítve a legkellemesebb és legüditőbb ital,

Budapesti főraktár:

Erzsébet-körut 56. sz.

Telefon összeköttetés.

Forrás-kezelőség Véghles-Szalatna,

(Zólyom vármegye)

Számos raktár a vidéken

(Szeged, Debreczen, Pozsony, Nagyvárad, Kassa stb.) —
Kapható Budapesten és a vidéken minden **fűszer- és ásványvízkereskedésben**, ugyszintén minden **szálloda és vendéglőben**.

A helyett, mint ez az ipartörvénybe ütközőleg gyakran történik, hogy

HELYISÉG-VÁLTOZTATÁS

ürügye alatt divatból kiment árukat **mélyen leszállított árakon** kínálnánk, egyszerüen a t. vevőközönség becses figyelmébe ajánljuk óriási nagy és folyton új választéku raktárunkat.



SZŐNYEGEKBEN





a legújabb mintákban, s a legnagyobb választékban, továbbá

FÜGGÖNYÖK- ÉS BUTORSZÖVETEKBE

a legjutányosabb árak és feltételek mellett.

Szambul és Smyrna szőnyegeinket méterenkint 9—10 frttól feljebb

 teljes méretért kezeskedve. 

Nagy vászon- és pamutáru raktárunk

továbbá

fehérnemü, menyaszonyi kelengyék és ágynemü-készletről szóló

300 ábrával ellátott árjegyzékünket kívánatra ingyen és bérmentve küldjük.

KUNZ JÓZSEF ÉS TÁRSA

M. KIR. SZAB. NAGYKERESKEDŐK, CS. ÉS KIR. UDVARI SZÁLLITÓK

BUDAPESTEN, V. KERÜLET, DEÁK-TÉR.

Kegyes
figyelembevétel végett
ajánlja

Latzkovits A.

cs. és kir. szabadalmazott fehérneműgyáros,
József főherceg ö. és. és kir. Fenségszolgálati szallítója
Budapest, IV., Váci-utca 22.

Fehérnemű-

és férfi-divat-

cikkekben

különleges ujdonságait.

u. m.: kitűnő szabásu **ingek,**

lábravalók, francia és angol

nyakkendők, keztük, zsebken-

dők, gallérok, kézelők, harisnyák,

utazó ingek, sapkák és takarók,

esőernyők, kézelő-gombok stb., valamint

dusan felszerelt raktárát finom pamut, gyapju és

selyem **alsó ruházatban** igen jutányos

áron.

Frommer Testvérek

pinczegazdászati cikkek

és borkezelési szerek üzlete

Budapest, IV. Károly-körút, Károly-kaszárnya.

GYÁR: Erzsébetfalván, Budapest mellett.

Ajánlják pinczegazdászati cikkekkel dusan felszerelt raktáru-
kat, úgymint:

Teljes borszivattyúk, gummiesövek,

borecsapok fából és rézből, önpeszgő sercesapok, hordóaknak és
vakesapok, parafadugaszok, ezinkupakok, ezimkék a legnagyobb
választékban, továbbá borkezelési szerek, úgymint vizahólyag,
francia gelatina, kénlap (Einschlag) valódi francia vörös,
sárga és zöld borfestékek, legfinomabb francia bor zamatok,
borglycerin, termin (csersav) salycsav, borsav talanító por,
bornak rossz (dohos vagy penész) szagút eltávolító szén, és
minden itt e külön fel nem sorolt borkezelési és pinczegazdá-
szati cikket.

Egyedüli főraktára a CHARLES JULIEN-féle francia

bordorító pornak,

vörös, schiller és fehér borok részére 1 doboz elegendő 25 hl.
bor derítésére ára 1 frt

Saját palaczkaszalmatok-gyár Erzsébetfalván
Budapest mellett.

Kimerítő képes árjegyzéket ingyen és bérmentve küldjük az
érdeklődő feleknek.

A hatóságilag engedélyezett és **1000 frt** biztosítékkal
ellátott

„Vendéglősök országos közvetítő intézete”

Budapest, IV., Lipót-utca 1. sz.

Elhelyez szállodai, vendéglői és kávéházi személyzetet, közvetít üzlet eladásokat és vételket.

A „Vendéglősök Lapja“

VIII-ik évfolyam.

Szerkeszti és kiadja: **IIIÁSZ GYÖRGY** a „Vendéglősök országos közvetítő intézetének“ tulajdonosa.

A „Vendéglősök Lapja“

a hazai szállodások, vendéglősök, korecsmárosok, kávéosok és pinczerek számos intézeteinek
hivatalos közlönye.

Előfizetési ár: Egész évre **6 frt**, félévre **3 frt**, negyedévre **1 frt 50 kr.**

Előfizetések és hirdetések a kiadóhivatalba **Budapest, IV., Lipót-utca 1. szám alá** küldendők.

Mutatványszámokat kívánatra ingyen küld a kiadóhivatal.

Nagy Gábor szállodája
„központi szálloda”
„Hôtel Central”
KOLOZSVÁRTT
 a Bánffy palota mellett.

A város központján 36 utcza szoba, a legmodernebb, egészben új berendezéssel, kilátással a főterre és három fő utczára, nyári és téli étkező helyiségekkel, kávéházzal.

Telefon-összeköttetés.

Társas- és magánkocsi közlekedik minden vonathoz.

Olcsó szobaárak.

➡ Árjegyzék minden szobában. ➡

Tisztaság és pontos szolgálat.

Utazóknak a legkényelmesebb lakás.

GANZ IZIDOR

cipész mester.



Budapest, „Harisch-bazár“ boltszám 20.

Legjobb hírnevű uri-, női- és gyermekecipő-raktára, olcsó és tartós saját készítményei.

Pinczér-czipők 2 frt 50 kr. — Hölgyek részére **kivágott-czipők** minden színben **2 frt.**

Képes árjegyzék kívánatra ingyen és bérmentve küldetik.

K. u. k. ausschl.



Privilegium

WANKE ÁRMIN

ANSTREICHER-HOLZ- u. MARMORMALEREI

empfehlte sich zur Anfertigung aller Arten Bau-Möbel-Anstreicher- und Lackierarbeiten von einfacher bis zur feinsten Ausführung.

Renovierungen in Hótelok, Kávé- und Gasthäusern werden geschmackvoll und prompt durchgeführt. Für Solidität der Arbeit wird garantiert. Holz- und Marmor imitationen naturgetreu und dauerhaft.

Übernahme auch in die Provinz.

Muster und Kostenberechnung gratis.

Budapest, VIII., Kisfaludy-utca 11.

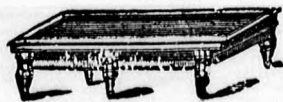
Kuchárczik Pál.

Ezelőtt: SCHWENDER J.

tekeasztalgáros

Budapest, VIII., Gyöngytyuk-utca 8. szám.

Raktár új és átvisselt tekeasztalokból.



Ajánlja magát új átjátszott **tekeasztalok elkészítésére** valamint kávéházi berendezések teljesítésére. Elvállal minden e szakba vágó **javitásokat** a legolcsóbb árárt.

Vidéki megrendelések gyorsan és pontosan teljesítetnek.

A véghelesi uradalom forrás kezelősége tiszteletteljesen értesíti a nagyérdemű közönséget és üzlet-barátait, hogy a már évek óta forgalomba hozott igen kedvelt és **kitűnő savanyú víz** a véghelesi

Vera forrás raktárát

(mely **Erzsébet-körút 56. szám** alatt van) folyó évi október hó 1 től **DEMETER FERENCZ** urnak átadta s őt annak további **vezetésével megbizta**; — ezen személyváltásról a nagyérdemű közönség szives tudomásvételét kéri és őt **nagybecsű megrendeléseivel minél gyakrabban** megkeresni kegyeskedjék.

Tisztelettel

A véghelesi uradalom forrás kezelősége

Zólyom vármegye.

Ridzike

saláta-gombát

(Röthlinge)

páczolva berakva, válogatott 5 kilós postabödöny 4 frt.

5 kilós posta bödöny czukorba főzött kitűnő édes **vörös áfonya** befőttel, ára 3 frt.

5 kilós rekeszke legkitűnőbb őszi, gyengeizű, zsiros **kárpáti juh turót** frt. 3-40.

5 kiló legfinomabb őszi friss, puha, **palocsai csemege-sajtot** frt. 4-25.

3 kilós bödönyben idei friss, czukorba főzött **csipkerózsa-lekvárt** frt 3-—

3 kilós bödöny legfinomabb friss **szamócska földi-eper lekvárt** frt 5-50.

3 kilós **kárpáti málna-lekvárt** frt 4-—

1 posta-rekeszke = 60 pár zamatos, naponta friss **szepességi paprikás virsli** (hozzá való tormá és főzési utasítás mellékelve) frt 3-25.

1 posta-rekeszke = 100 drb. □ naponta friss **tátrafüredi kétszersült** (Zwieback) új különlegesség, kávé és tea mellé, különösen gyenge emésztőknek, frt 3-60,

3/4 literes fonott posta-palaczk valódi, házilag kezelt, **gyógyerejű kesernyős fehér fenyőborovicskát** frt 3-80.

3/4 literes fonott posta-palaczk édeskes ízű fenyőborovicskát frt 3-40.

5 kilós posta-zsákcocská **szepességi**, hamar fővő, I-rendű nagyszemű **lencsét** frt 2-—

5 kilós posta-zsákcocská **szepességi** I. nagyszemű, aranyárga hámozott **különleges borsót** frt 1-60.

1 kilós zsákcocská finom szárított valódi **magyar uri-gombát** I. r., a készítési utasítás mellékelve frt 3.

1 kilós zsákcocská finom legerősebb aromatikuss fűzérés I. rendű **Lengyel-gombát**, a készítés módja, utasítás mellékelve frt 2-60.

a legjobb minőségben, az összeg előre beküldése- vagy postautánvétellel bárhova afánl:

TÓTH KÁLMÁN,

szepességi termények kiviteli-telepe

Szepes-Szombat (Szepesmegye)

a Kárpátok aljában.

➡ Csomagolás és árlap ingyen. ➡

Szálloda-bérbeadás.

Folyó 1891. évi november hó 9-én a városházán tartandó nyilvános árverésen 1891. évi december hó 1-től számítandó három esztendőre hat évre bérebe fog adatni **Trencsén** sz. kir. város tulajdonát képező, a modern igényeknek megfelelő, ujonnan felépített, 10 vendégszobával, a helybeli Casinónak bérfizetés mellett átengedendő 5 teremmel, díszes étkező és kávéházi helyiségekkel, redoutszerű karzatokkal bíró s színházi előadásokra használható tánczeremmel s egyéb mellékhelyiségekkel ellátott s a főtéren levő

„Arany Bárány“ szálló.

Bánatpénz 200 frt, óvadék 600 frt. — Bánatpénzzel ellátott zárt írásbeli ajánlatok az árverés napjának délelőtti 10 órájáig a polgármesternél benyújthatók. — Közelebbi felvilágosításokat írásban vagy szóval nyújt a városi tanács.

©.K. 1891.

Jegyzet: Trencsén szab. kir. város 6000 lakossal, a vármegye székhelye, a hol a 71. sz. cs. és kir. és a 15. sz. m. kir. honvéd-gyalogezred, a csendőri szárnyparancsnokság, a kir. törvényszék, pénzügyigazgatóság, államépítészeti hivatal, posta- és távirádahivatal, járásbíróház s adóhivatal van elhelyezve. — bír főgymnasiummal, állami felsőbb leányiskolával s vasúti állomással. — A bérbeadandó szállón kívül a városban több ily berendezésű vendégfogadó nincsen.



Valódi magyar
hegyiborokat szállít saját pinczéiből
ÁKOSSY SÁNDOR bor-kiviteli üzlete
Léván.

Árjegyzékek kívánatra ingyen és bérmentve küldetnek.
Ugyanott **eladó** csaknem új **kávéház berendezés.**

Szálloda-bérbeadás.

„**PANNONIA**“-szálloda Ungvártt
teljesen berendezve, vízvezetékekkel, üvegtérrel, étteremmel,
kellő számú vendégszobával,
gyönyörű kerttel, arénával
azonnal bérebe adatik.

Karcsavai gazdasági hivatal
UNGVÁRTT.

Csodák csodája!

Cleopatra esoda arczkenőcs az osztrák-magyar monarchia előkelő orvosai által megvizsgáltatott, a bőrre teljesen ártalmatlannak, de hasznosnak találtatott.

Rövid idő alatt eltávolít mindenféle **bőrbajt**, nevezetesen: **szeplőt, májfoltokat, pattanásokat, szemölcsöket** stb. **Az arcznak késő koráig egészen fehér rózsaszínt kölcsönöz** az arcbőrt puhítja, hosszabb használat után eltávolítja a **ránczokat**. Csak ezimorrel ellátott tégelyek a valódiak. Hamisítás-tól nagyon vigyázni kell.

Kapható utánvét mellett: **BUDAPESTEN,**
VI., Andrassy-ut 128. szám.

TÓTH E.

Egy tégely ára . . . 1 frt 50 kr.
Cleopatra szappan . . . 60 „
Cleopatra puder . . . 1 frt —
Cleopatra fogpor . . . 80 kr.

Három nap alatt

gyógyul a hujesőtakár bármily régi keletkezésű is, az új módszerű szabadalmi eszközzel minden más költség nélkül.

Megrendelhető:

Dr. TÓTH

Budapest, VI. kerület, vácz-utca 17. sz. alatt.

Egy darab ára használati utasítással együtt 4 frt, finomabb 5 frt.

BORHEGYI F. ezelőtt Láposy F. és társa

palaczkozott bor-, és pezsgő-, likör-, cognac-, rum- és tea-főraktára
BUDAPESTEN, GIZELLA-TÉR 1. sz. (HAAS-PALOTA.)

**Ajánlja a legjobb francia és magyar pezsgőket,
cognacot és liköröket gyári áron.**

Belföldi borait az első hírneves bortermelőktől a legjutányosabb áron szolgáltatja.
Vidéki megrendelések gyorsan és pontosan teljesíttetnek.

Klöz György

fényképészeti műintézet
Budapest,

IV., hatvani-utca 18-ik szám.
Elvállal mindennemű fényképi felvételeket, többszörösítéseket gépekről, ipar-mű- és tantárgyakról, stb.
Photolithographia, czinkographia, fénynyomat, autographia, fénymásolat.